



De'Longhi Appliances
via Seitz, 47
31100 Treviso Italia

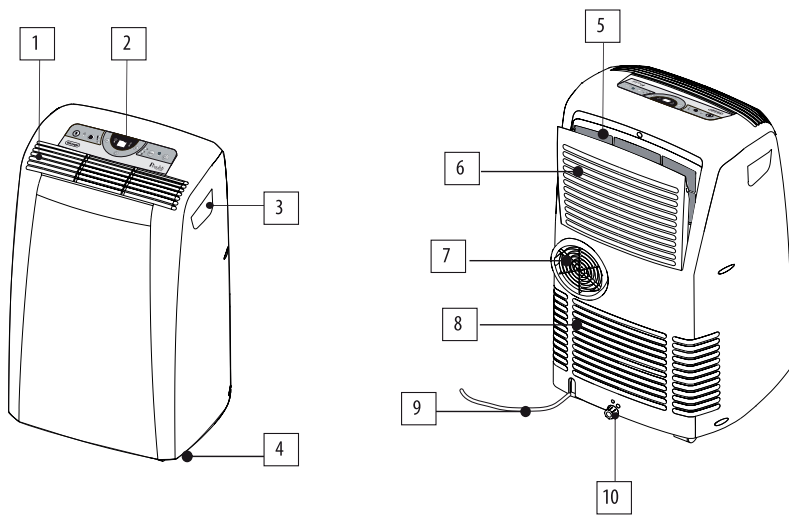
Návod k použití

ZAŘÍZENÍ KLIMATIZACE

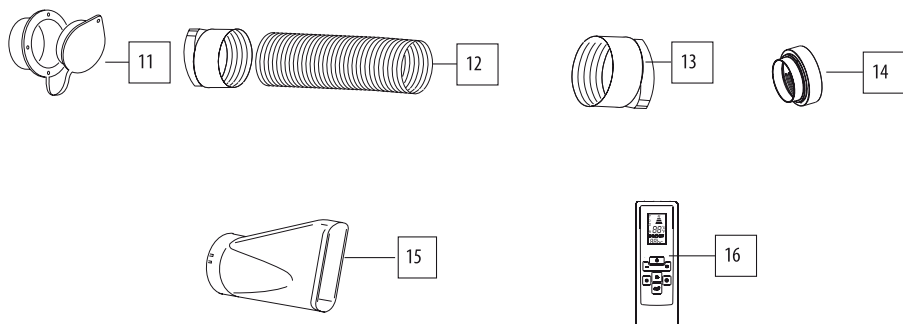


PAC CN91





Příslušenství



ÚVOD

Děkujeme, že jste si vybrali výrobek firmy De'Longhi. Věnujte prosím chvíli k přečtení těchto pokynů pro použití. Zaměřte tím možnému nebezpečí nebo poškození přístroje.

Symbole používané v tomto návodu

Důležitá upozornění jsou označena symboly uvedenými níže. Tyto je nutné vždy přísně dodržovat. Nerespektování uvedených pokynů může vést k úrazům elektrickým proudem, vážným poraněním, popáleninám, požárům a škodám na přístroji.



Nebezpečí!

Nerespektování může být příčinou úrazu elektrickým proudem s ohrožením života.



Pozor!

Nerespektování může být příčinou úrazu nebo poškození přístroje.



Poznámka:

Tento symbol označuje informace důležité pro uživatele.

Problémy a řešení

Pro eventuelní opravy je nutné obrátit se vždycky na Střediska technické asistence, autorizované Výrobce.

Vždy trvejte na použití originálních náhradních dílů.

Opravy provedené nequalifikovaným personálem mohou být nebezpečné a vedou ke zrušení záruky.

UPOZORNĚNÍ

Základní upozornění pro bezpečnost

Používat místní klimatizátory vzduchu pouze způsobem, který je popsán v tomto návodu k použití. Následující instrukce nemohou obsáhnout jakékoli možné situace a podmínky, ke kterým může dojít. V každém případě je třeba při instalaci, provozování a uskladnění kteréhokoliv elektrospotřebiče postupovat s rozvahou. Používat místní klimatizátory vzduchu pouze způsobem, který je popsán v tomto návodu k použití.



Nebezpečí! Vzhledem k tomu, že přístroj je napájen z elektrické sítě, je důležité dodržovat následující bezpečnostní opatření:

- Jakákoliv úprava či změna ve vlastnostech spotřebiče je nebezpečná.
- Spotřebič smí být instalován v souladu s platnými

státními předpisy, které se týkají elektrických rozvodů.

- Pro případné opravy je třeba kontaktovat výhradně autorizovaná servisní střediska výrobce. Opravy provedené nekompetentní osobou mohou být nebezpečné.
- Tento spotřebič smí provozovat pouze dospělé osoby.
- Spotřebič zapojujte pouze do zásuvky opatřené výkonným uzemněním. Nechejte zkontrolovat elektrické rozvody kvalifikovaným elektrikářem.
- Nedoporučujeme používat k napájení elektrickým proudem prodlužovací šňůry.
- Před zahájením jakéhokoliv čištění nebo údržby je třeba vytáhnout zástrčku ze zásuvky pro přívod elektrického proudu.
- Nepřemísťovat spotřebič taháním za přívodní šňůru.
- Neinstalovat spotřebič v místnostech, kde může vzduch obsahovat plyn, olej, síru anebo v blízkosti zdroje tepla.
- Udržovat spotřebič v bezpečné vzdálenosti od hořlavých předmětů (alkohol apod.) anebo od nádob pod tlakem.
- Nepokládat na spotřebič těžké anebo horké předměty.
- Zamezit v blízkosti klimatizátoru provozu přístrojů, které produkují horko.
- **V případě, že dojde k poškození přívodní šňůry, smí její výměnu provádět pouze pouze odborníci ze servisních středisek autorizovaných výrobním závodem anebo přímo výrobce.**



Pozor! Tento spotřebič smí provozovat pouze dospělé osoby.



Pozor! Tento přístroj mohou používat děti starší 8 let a osoby se sníženými fyzickými, psychickými a smyslovými schopnostmi anebo osoby bez zkušeností a znalostí, pokud byly informovány o bezpečném použití přístroje a pochopili možná riziká spojená s jeho použitím. Děti by si neměli s přístrojem hrát. Čištění a údržbu nemůžou vykonávat děti, pokud nemají víc jako 8 let a

nejdou pod dohledem. Uschovávejte přístroj a jeho šňůru mimo dosah dětí mladších 8 let.

i **Poznámka:** Alespoň jedenkrát týdně vyčistit vzduchový filtr.

i **Poznámka:** Přeprava, nakládka, čištění, sběr a zpracování chladicího plynu smí být provedeny pouze v centrech s autorizací výrobního závodu. Sešrotování spotřebiče musí být provedeno pouze specializovaným personálem s autorizací výrobního závodu.

i **Poznámka:** Při uskladnění neuzavírat spotřebič plastovými sáčky.

i **Poznámka:** Materiály, které jsou použity pro balení spotřebiče jsou určeny k recyklaci. Z těchto důvodů doporučujeme odložit je do speciálních kontejnerů určených pro tříděný odpad.

i **Poznámka:** Po ukončení životnosti spotřebiče je třeba odevzdat jej do jedné ze specializovaných sběrů.

SPECIFICKÁ UPOZORNĚNÍ PRO SPOTŘEBIČE S POUŽITÝM CHLADICÍM PLYNEM R410A

R410A je chladicí plyn, který respektuje předpisy EU o ochraně životního prostředí. Doporučujeme neprovádět otvory do chladicího okruhu spotřebiče.

INFORMACE K OCHRANĚ ŽIVOTNÍHO PROSTŘEDÍ:

Tato jednotka obsahuje plyn s příměsí fluoru se skleníkovým efektem, který podléhá opatření na základě protokolu v Kyoto. Úkony pro údržbu a sešrotování smí provádět pouze kvalifikované osoby (R410A, GWP=1975).

i **Poznámka:** Zkontrolovat na štítku s údaji jaký typ chladicího plynu je použit ve vašem spotřebiči.

ZÁRUKA/TECHNICKÝSERVIS

Podmínky záruky a záručních oprav jsou uvedeny v dokumentaci která je součástí dodávky vašeho spotřebiče.

TECHNICKÉ VLASTNOSTI

Přírodní napětí	viz štítek s technickými údaji
Max příkon	“
při klimatizování	“
Chladicí plyn	“
Chladicí výkon	“

LIMITNÍ PODMÍNKY PRO CHOD

Teplota v místnosti	
ke klimatizování	21 ÷ 35°C

LIKVIDACE



Podle evropské směrnice 2002/96/ES neprovádějte likvidaci spotřebiče spolu s domácím odpadem, nýbrž ho odevzdejte do oficiální sběry.

i **Poznámka:** Přeprava, nakládka, čištění, sběr a zpracování chladicího plynu smí být provedeny pouze v centrech s autorizací výrobního závodu. Sešrotování spotřebiče musí být provedeno pouze specializovaným personálem s autorizací výrobního závodu.

POPIS

- 1 výstupní mřížka vzduchu
- 2 ovládací panel
- 3 kolečka
- 4 rukojeť
- 5 Filtr
- 6 mřížka pro nasávání vzduchu odpařovače
- 7 místo pro hadici k odvádění vzduchu
- 8 mřížka pro nasávání vzduchu kondenzátoru
- 9 přírodní šňůra
- 10 2 vypouštěcí zátky pro drenáž
- 11 příruba pro stěnu
- 12 příruba se zátkou
- 13 adaptér pro hadici (2 kusy)
- 14 příslušenství pro montáž na stěnu
- 15 ýstup pro okno
- 16 dálkové ovládání (Pouze u některých modelů)

POUŽITÍ

Elektrické připojení

Před připojením zástrčky do zásuvky elektrického proudu ověřit zda:

- napětí v síti odpovídá hodnotě označené na štítku s údaji umístěném na zadní straně spotřebiče;
- zásuvka a přírodní zdroj elektrického proudu mají odpovídající potřebné dimenzování pro požadovanou zátěž;
- zásuvka je vhodná pro typ zástrčky, v opačném případě nechat provést výměnu této zásuvky;
- zásuvka má napojení na výkonné uzemnění.

Výrobce nenese žádnou zodpovědnost v případě, že nejsou respektovány tato protiprázová opatření.



Nebezpečí! měnu přírodní šňůry smí provádět pouze odborně vyškolený technický personál.



Pozor! Při používání spotřebiče je třeba dbát na to, aby v místě nasávání a odvodu vzduchu nebyly překážky.

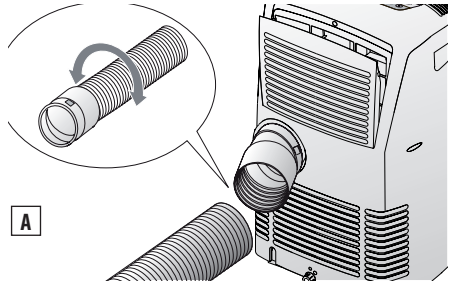
Následující instrukce jsou nezbytné k optimálnímu nastavení chodu vašeho klimatizátoru.

KLIMATIZACE BEZ PROVEDENÍ INSTALACE

Pomocí několika jednoduchých úkonů je váš klimatizátor

připraven poskytnout vám příjemné ovzduší:

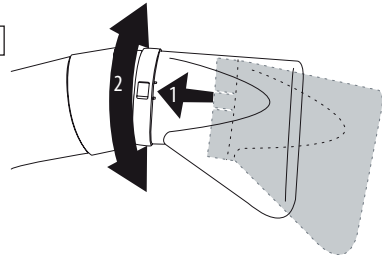
- Přišroubujte adaptér pro hadici **13** na konci hadice k odvádění vzduchu **12**.
- Zaveďte další adaptér **13** do vhodného místa pro hadici k odvádění vzduchu **7** nacházející se v zadní části spotřebiče (viz obr. A).
- Přišroubujte konec hadice bez adaptéru k adaptéru, který byl předtím zaveden do spotřebiče (viz obr. A).



A

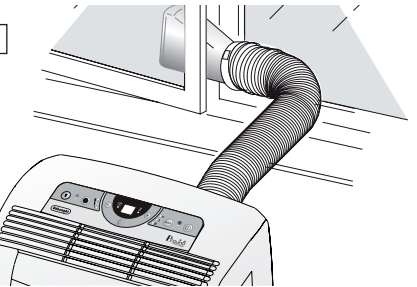
- Zaveďte výstup pro okno **15** na hadici k odvádění vzduchu **12** ak je uvedeno na obr. B.

B



- Klimatizátor umístíte blízko okna nebo okenních dveří.
- Zkontrolujte, zda nejsou překážky na hadici pro výstup vzduchu.
- Lehce pootvěřte okno nebo okenní dveře a ústí **15** umístíte způsobem znázorněným na obrázku C.

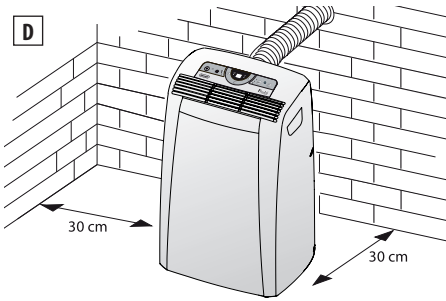
C



Pozor! Délku hadice a její zakřivení omezte na minimum tak, aby nedošlo k zaškrcení hadice.

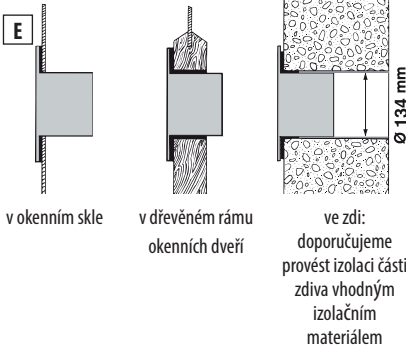
KLIMATIZACE S INSTALACÍ

Pokud se rozhodnete, je možné instalovat váš spotřebič rovněž částečně trvalým způsobem (Obr. D).



V takovém případě je třeba:

- V okenním skle nebo ve venkovní stěně nechat udělat otvor ($\varnothing 134\text{mm}$). Dodržet předepsanou výšku a rozměry pro otvor které jsou uvedeny na obrázku E.



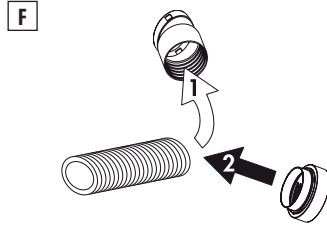
v okenním skle

v dřevěném rámu okenních dveří

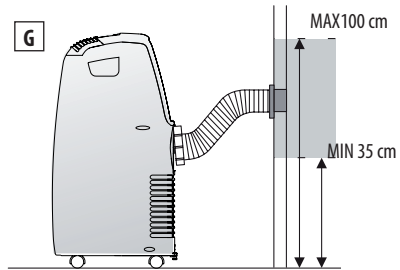
ve zdi: doporučujeme provést izolaci části zdiva vhodným izolačním materiálem

! **Pozor!** Délku hadice a její zakřivení omezte na minimum tak, aby nedošlo k zaškrnutí hadice.

- Zhotovený otvor upevněte přírubu **11** která je součástí příslušenství.
- Zaveďte adaptér **13** do vhodného místa pro hadici k odvádění vzduchu **7** nacházející se v zadní části spotřebiče (viz obr. A).
- Přišroubujte příslušenství pro montáž na stěnu **14** k hadici k odvádění vzduchu anebo je-li to nutné, vyjměte adaptér **13** z hadice k odvádění vzduchu **12** tak, že ho odšroubujete a na jeho místo dáte terminál pro montáž na stěnu **14** (obr. F).

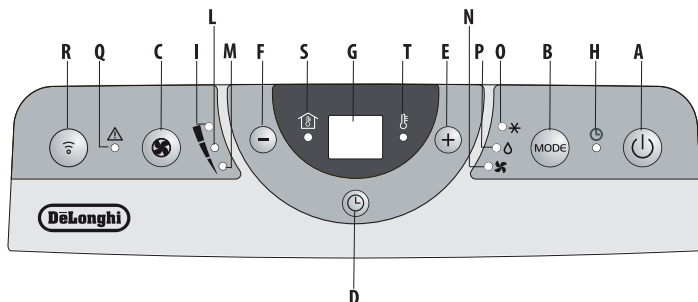


- Konec hadice **12** upevněte do příruby **11** jak znázorněno na obr. G.



- Pokaždé, když hadice **12** není zasunuta do otvoru, je možné otvor uzavřít pomocí zátky pro přírubu **11**.

i **Poznámka:** Při provádění částečně trvalé instalace doporučujeme nechat lehce pootevřené dveře (stačí pouze 1 cm) tak, aby byla zaručena výměna vzduchu.



Popis ovládacího panelu

- A** Tlačítko ON/STAND-BY (zapnuto/vypnuto)
- B** Tlačítko pro volbu funkce **MODE**
Klimatizování, odvlhčování, ventilace.
- C** Tlačítko pro volbu rychlosti ventilace
(MAX/MED/MIN)
- D** Tlačítko časovač
- E** Tlačítko pro zvýšení teploty/ času
naprogramovaného chodu
- F** Tlačítko pro snížení teploty/ času
naprogramovaného chodu
- G** **Displej** Zobrazuje hodnoty nastavené teploty, teplotu prostředí a čas pro naprogramovaný chod
- H** **Světelná kontrolka časovač v chodu**
- I/L/M** **Světelné kontrolky rychlost ventilátoru**
- N** **Světelná kontrolka pro chod ventilátoru**
- O** **Světelná kontrolka pro chod klimatizace**
- P** **Světelná kontrolka pro chod odvlhčování**
- Q** **Světelná kontrolka porucha**
- R** Přijímač signálu dálkového ovládání
- S** Kontrolka: zobrazuje teplotu prostředí
- T** Kontrolka: zobrazuje nastavenou teplotu

! Pozor! Nikdy nevypínat klimatizátor přímým vytažením zástrčky ze zásuvky el. proudu, k vypnutí je třeba používat tlačítko (A) a před vytažením zástrčky počkat několik minut. Pouze tak může spotřebič vykonávat kontroly pro ověření stavu svého chodu.

CHOD

Zapnutí spotřebiče

Zástrčku přírodní šňůry zasunout do zásuvky.

Nyní stisknout tlačítko **ON/STAND-BY (A)** (při zapnutí klimatizátoru se rozběhne na poslední funkci nastavenou před vypnutím). Displej zobrazuje teplotu v prostředí. Stisknout tlačítko **MODE (B)** až dokud se neobjeví kontrolka pro požadovanou funkci, to znamená:

Kontrolka (O): chod na ventilaci

Kontrolka (P): chod na klimatizaci

Kontrolka (N): funkce na odvlhčení

hod na klimatizaci

Tento způsob je ideální v období parného horka, kdy je potřeba ochladit a odvlhčit vzduch.

Displej standardně zobrazuje teplotu prostředí.

Je zapnutá žárovka kontrolky (S). Pro nastavení požadované

teploty stiskněte tlačítka + (E) nebo - (F) dokud se na displeji nezobrazí teplota, která má být dosažena. (Pro přepínání ze stupně °F na stupně °C či naopak nechte několik vteřin stisknutá obě tlačítka E a F).

Kontrolka (T) se rozsvítí a kontrolka (S) zhasne. Po uplynutí 15 vteřin od nastavení teploty displej opět zobrazí teplotu prostředí. Kontrolka (S) se opět rozsvítí. Seřízení teploty je možné pouze v režimu klimatizace.

Nyní nastavit rychlost ventilátoru stisknutím tlačítka FAN (C) až do rozsvícení kontrolky která zobrazuje požadovanou rychlost, to znamená:

MAX: pokud chcete dosáhnout maximálního výkonu klimatizátoru a co nejrychleji požadované teploty

MED: pokud chcete dosáhnout omezení hluchnosti při zachování dobrého úrovně komfortu.

MIN: pokud chcete dosáhnout minimální hluchnosti

i **Poznámka:** Doporučená teplota v prostředí v letním období se pohybuje mezi 24 a 27°C. Není vhodné nastavit teploty výrazně nižší než je venkovní teplota.

Funkce ventilace

Nastavit rychlost ventilátoru stisknutím tlačítka (C), jako u chodu na klimatizaci.

Čím je rychlost vyšší, tím větší je množství filtrovaného vzduchu; naopak při volbě rychlosti "MIN", je množství filtrovaného vzduchu nižší, ale hlučnost je malá.

Funkce odvlhčování

Tato funkce je ideální pro snížení vlhkosti obsažené ve vzduchu (v přechodných ročních obdobích, ve vlhkých místnostech, v období dešťů apod).

Při navolení funkce odvlhčování se rozsvítí kontrolka (P). Současně se rozsvítí kontrolka ventilátoru "MIN" (M). Při tomto způsobu chodu není možné provadět volbu jiné rychlost.

i **Poznámka:** Připomínáme, abyste hadici k odvádění vzduchu nainstalovali podle údajů v kapitole: „Příprava pro používání“

Programování časovače

Časovač umožňuje odsunout čas pro zapnutí či vypnutí na pozdější dobu; tento úkon zabrání plynutí elektrickou energií a umožní optimální spouštění spotřebiče.

Způsob nastavení zpoždění pro zapínání

- Zástrčku zasunout do zásuvky el. proudu a zapnout spotřebič stisknutím tlačítka **ON/STAND-BY (A)**; nyní zvolit požadovanou funkci a nastavit ostatní parametry (teplota, rychlost ventilace atd.).
- Nyní opět stisknout tlačítka **ON/STAND-BY (A)**: spotřebič bude uveden do stavu klidu- Stand by.
- Stisknout tlačítko časovač (**D**): světelná kontrolka asovače ve funkci (**H**) bliká.
- Pomocí tlačítek "+" (**E**) nebo "-" (**F**) nastavit počet hodin, po kterých se má spotřebič uvést do chodu.

Zvyšování nebo snižování hodnoty postupuje po jedné hodině při každém stisknutí.

Světelná kontrolka (H) na displeji bliká až do doby naprogramovaného uvedení do chodu.

Časové rozpětí pro nastavení uvedení do chodu je 24 hodin. Pro zrušení naprogramování časovače je třeba opět stisknout tlačítko časovač (**D**).

Světelná kontrolka (**H**) přestane blikat.

Způsob nastavení zpoždění pro vypínání

- Nastavení zpoždění pro vypnutí je možné při kterémkoliv způsobu chodu "klimatizace/ventilace/odvlhčování."
- Stisknout tlačítko časovač (**D**): světelná kontrolka časovače ve funkci (**H**) bliká.
- Pomocí tlačítek "+" (**E**) nebo "-" (**F**) nastavit počet hodin, po kterých se má spotřebič uvést vypnout.

Zvyšování nebo snižování hodnoty postupuje po jedné hodině při každém stisknutí.

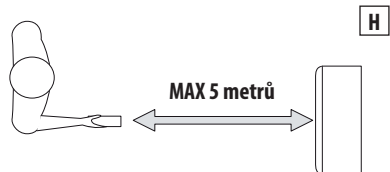
Světelná kontrolka (**H**) Na displeji bliká až do doby naprogramovaného vypnutí. V určeném čase se klimatizátor vypne a zůstane v klidové poloze stand by.

Pro zrušení naprogramování časovače je třeba opět stisknout tlačítko časovače (**D**). Světelná kontrolka (**H**) přestane blikat.

CHOD PŘI POUŽITÍ DÁLKOVÉHO OVLÁDÁNÍ

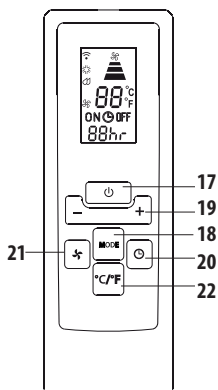
Modely s dálkovým ovládním

- Otočit dálkové ovládání ve směru příjmu signálu který je na spotřebiči. Maximální vzdálenost je cca 5 metrů (nejsou-li přítomny překážky mezi dálkovým ovládním a přijímačem).
- Dálkové ovládání je třeba používat s náležitou opatrností a respektem: nenechat je spadnout, nenechávat je v dosahu přímých slunečních paprsků a v blízkosti přímých tepelných zdrojů.



Popis dálkového ovládání

- 17) Tlačítko "ON/STAND-BY"
- 18) Tlačítko "MODE"
- 19) Tlačítko zvyšování/snižování teploty/naprogramovaný provoz
- 20) Tlačítko "TIMER"
- 21) Tlačítko pro volbu rychlosti otáčení ventilátoru (MAX/MED/MIN)
- 22) Tlačítko přepínání mezi °F/°C



Výměna baterií

- Odstranit kryt na zadní straně dálkového ovládání;
- Provést výměnu vybitých baterií za dvě baterie LR03 "AAA" 1,5V dbát na správnou polohu pólů (viz. návod uvnitř prostoru pro baterie);
- Nasadit kryt na původní místo.

i Poznámka: Každé použité baterie musí být zlikvidovány podle platných předpisů, vzhledem k tomu, že jsou zdrojem znečištění ovzduší. Současně nepoužívejte alkalické, standardní (zinko-uhlíkové) nebo dobíjecí baterie (nikl-kadmiové). Nevhazuje baterie do ohně, vzhledem k tomu, že by mohly explodovat či uvolnit nebezpečné kapaliny.

Zapnutí spotřebiče

Zástrčku zasunout do zásuvky el. proudu. Stisknout tlačítko **ON/STAND-BY (17)** dna dálkovým ovládání (při zapnutí se klimatizátor rozběhne podle posledního provedeného nastavení před jeho vypnutím).

Stisknout tlačítko **MODE(18)** pro volbu požadované funkce:

KLIMATIZAC (COOLING)

ODVLHČOVÁNÍ (DEUMIDIFYING)

POUZE VENTILÁTOR (FAN ONLY)

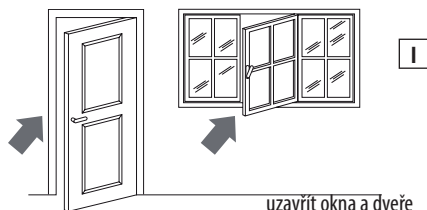
Na ovládacím panelu se rozsvítí světelná kontrolka příslušné zvolené funkce.

Pro bližší informace k provedení nastavení časovače pro funkce klimatizace/odvlhčování/pouze ventilátor je třeba postupovat podle návodu v odstavci na str. 8-9.

DOPORUČENÍ

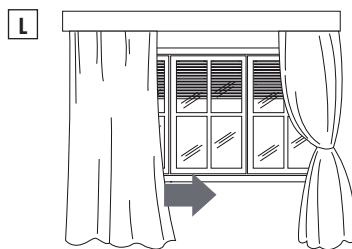
Uvádíme některá upozornění která napomáhají k udržení optimálního výkonu klimatizátoru:

- v místnosti se spuštěnou klimatizací zavřít okna a dveře. Jedinou výjimkou je případ instalace v otvoru ve zdi. V tomto případě doporučujeme ponechat pootvěřená okna či dveře tak, aby byla umožněna vhodná výměna vzduchu. (obr. I).



uzavřít okna a dveře

- Chránit místnost před dosahem přímých slunečních paprsků zatažením závěsů a rolet nebo částečným stažením žaluzií, takto je dosaženo maximální úspory energie; (obr. L);



zatahnout žaluzie anebo zatahnout závěsy

- Nepokládat na klimatizátor předměty; (obr. M);

M



nezakrývat

- Zamezit překážkám na vstupu **6** a na výstupu **1** vzduchu;
- Zkontrolovat, zda se v místnosti nenacházejí tepelné zdroje.
- Nepoužívat v prostředí s nadměrnou vlhkostí (jako např. prádelny).
- Nepoužívat prostředí na otevřeném prostranství.
- Zkontrolovat zda je klimatizátor umístěný na podlaze “v rovině”.

ČIŠTĚNÍ

Před započetím jakéhokoliv čištění či údržby je třeba spotřebič vypnout stisknutím tlačítka ON/STANDBY (A) a u modelů s dálkovým ovládním stisknout tlačítko ON/STANDBY (17), pak pokaždé vytáhnout zástrčku ze zásuvky el. proudu.

Čištění vnější skříně

Doporučujeme provádět čištění spotřebiče pomocí navlhčeného hadříku a poté jej utřít suchou utěrkou. Z bezpečnostních důvodů není možné umývat klimatizátor vodou.

Bezpečnostní opatření

Nikdy nepoužívat k čištění alkohol, benzín nebo čisticí ředidla. Nikdy nepostříkovat tekutinou pro hubení hmyzu apod.

Čištění vzduchových filtrů

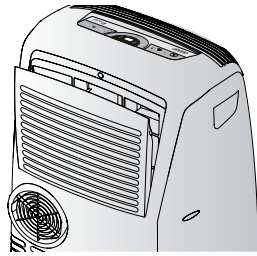
K zachování stálého výkonu vašeho klimatizátoru doporučujeme provádět čištění filtru na zachycování prachu po každém týdnu provozu.

Filtr se nachází pod mřížkou pro nasávání, filtr je v ní zasunutý.

Proto je třeba k provedení čištění:

Vytáhnout filtr způsobem znázorněným na obrázku N.

N



K odstranění prachu, který se usadil na filtru je třeba použít vysavač.

Pokud je filtr nadměrně znečištěný, je třeba ponořit jej do teplé vody a několikrát jej propláchnout.

Teplota vody nesmí být vyšší než i 40 °C.

Po vyprání je třeba nechat filtr vyschnout .

Umístit filtr zpět na původní místo.

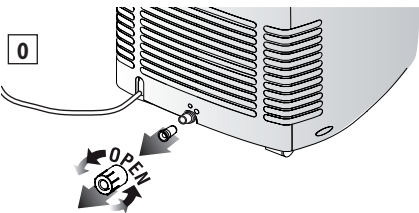
Kontrola před zahájením sezony

Zkontrolovat zda je přívodní šňůra a zástrčka v neporušeném stavu a zkontrolovat výkonnost uzemnění.

Řiíte se přesně podle pokynů pro instalaci.

Kontrola po ukonšení sezony

Pro dokonalé 2 vypuštění (obr. O) vody z vnitřního okruhu je třeba odstranit zátku na drenážní výpusti, která se nachází na zadní straně spotřebiče, nechat vytéct všechnu nahromaděnou vodu, která je ve vaničce. Po dokončení 2 vypuštění umístíte zátku na původní místo



POKUD SE OBJEVÍ ZÁVADY V CHODU...

ZÁVADY	PŘÍČINY	PROSTŘEDKY
Klimatizátor se nezapne	<ul style="list-style-type: none"> výpadek el. proudu zástrčka není zasunuta v zásuvce Došlo k zásahu bezpečnostní pojistky 	<ul style="list-style-type: none"> vyčkat zasunout zástrčku do zásuvky Kontaktovat vaše servisní středisko
Klimatizátor běží pouze krátkou dobu	<ul style="list-style-type: none"> hadice pro výstup vzduchu je zaškrtnutá hadice pro výstup vzduchu je ucpaná na hadici pro výstup vzduchu jsou přehyby 	<ul style="list-style-type: none"> umístit výstupní hadici správným způsobem. zkontrolovat, zda nejsou překážky, které znemožňují odvádění navenek. odstranit přehyby
Klimatizátor je v chodu ale neochlazuje místnost	<ul style="list-style-type: none"> otevřené okno v místnosti je zapnutý nějaký zdroj tepla (hořák, lampa atd.) výstupní hadice vzduchu vyklouzla ze svého místa vzduchový filtr je ucpaný Klimatizátor nemá vhodnou kapacitu vzhledem k rozměrům místnosti 	<ul style="list-style-type: none"> uzavřít okna odstranit zdroje tepla nasadit hadici na její místo vyčistit filtr nebo jej vyměnit
Zvláštní zápach v místnosti	<ul style="list-style-type: none"> zduchový filtr je ucpaný 	<ul style="list-style-type: none"> vyčistit filtr nebo jej vyměnit
Klimatizátor nefunguje po 3 minutách od spuštění	<ul style="list-style-type: none"> došlo k zásahu bezpečnostní pojistky spotřebiče 	<ul style="list-style-type: none"> vyčkat uplynutí 3 minut
Svítelná kontrolka alarm (ALARM) Q se rozsvítí	<ul style="list-style-type: none"> vanička která je uvnitř spotřebiče je plná 	<ul style="list-style-type: none"> Vyprázdnit vaničku (viz paragraf kontrola po ukončení sezóny str. 11).

AUTODIAGNOSTIKA

Spotřebič je vybaven systémem pro autodiagnostiku, který dokáže rozpoznat ně které z anomálií v jeho chodu. Chybová hlášení se zobrazují na displeji spotřebiče.

NA DISPLEJI SE ZOBRAZÍ...	NA DISPLEJI SE ZOBRAZÍ...	NA DISPLEJI SE ZOBRAZÍ...
<p>“Low Temperature” (nízká teplota)</p> <p>...ZNAMENÁ: teplota prostředí je příliš nízká</p>	<p>“High Temperature” (vysoká teplota)</p> <p>...ZNAMENÁ: Iteplota prostředí je příliš vysoká</p>	<p>“Probe Failure” (sonda je poškozená)</p> <p>...ZNAMENÁ: obraťte se na nejbližší technické středisko</p>